一、电源开关/灯光模式切换

1. 采用3档拨动开关控制：
   - OFF（关机）
   - ■ 折叠灯（中间档）
   - ◗ 投影灯（最右档）
   开机时伴随提示音。

二、灯光效果切换

1. ■ 折叠灯模式：
   - 拨至中间档后默认开启光效丨（低亮冷光）
   - 短按光效键循环切换5种模式：
   丨（低亮冷光）→ II（高亮冷光）→ III（低亮暖光）→ IV（高亮暖光）→ V（关闭灯光）
2. ◗ 投影灯模式：
   - 拨至最右档后默认开启光效丨（红绿）
   - 短按光效键循环切换5种模式：
   丨（红绿）→ II（绿蓝）→ III（红蓝）→ IV（红绿/绿蓝/红蓝三种呼吸灯轮换）→ V（关闭灯光）

三、蓝牙音箱功能

1. 首次配对：
   - 长按【▷】键3秒进入配对模式→通过手机蓝牙列表选择设备→连接成功后播放提示音
   配对信息将自动保存，下次开机可自动重连
2. 重新连接：设备无操作3分钟后自动断连蓝牙。请重复上述配对步骤重新连接。

四、音乐控制：

- 短按【▷】：播放/暂停手机当前音频文件。
- 长按【+】或【-】3秒：切换上一首/下一首
- 短按【+】或【-】：调节音量

五、休眠功能

当蓝牙与灯光均关闭时，自动进入休眠状态，节省电源
- 按任意键可唤醒设备

六、充电与低电量提示

1. 充电说明：
   - 支持Type-C充电，充电时红灯常亮，充满后熄灭
   - 充电期间所有功能暂停使用
   - 无论开关处于何状态均可充电
2. 低电量提醒：
   电池电压低于3V时会有低电量提示音。

重要提示

- 本玩具包含不可更换的电池。
- 充电线不是玩具，使用不当有可能导致触电危险。
- 充电时不能使用玩具。
- 本产品使用可充电锂电池，采用Type-C接口充电。
- 产品电池不可拆卸；不能通过本产品对其他电池充电。
- 充电由成人进行 。
- 电源端子不得短路。
- 必须定期检查USB接口其电线、插头、外壳和其他部件是否损坏，发现损坏时应停止使用，直至修复完好。
- 请不要尝试将电池拆开或将电池暴露在热源下。
- 请不要将产品放在极端温度的环境下，不要长期置于阳光直射下。
- 用干布擦拭，保持清洁干燥；避免玩具接触水或受潮。
- 故障电子产品请送往获准收集点处置，此类产品不能和生活垃圾一起丢弃。

本产品仅允许连接带有此标志的二级设备：

请妥善保留此说明书，以备以后参考！

符合欧盟标准
频段：2402MHz-2480MHz
最大输出功率：-0.40dBm(0.91mW) Max.

中

Power Switch/Lighting Mode Selection

1. 3-Position Toggle Switch Control:
   - OFF: Powers off the device.
   - ■ Folding Light (middle position).
   - ◗ Projection Light (right position).
2. A startup tone will sound when powered on.

Lighting Effect Switching

1. ■ Folding Light Mode:
   - Defaults to Effect Ⅰ (Cool Dim Light) when toggled to the middle position.
   - Short-press the lighting effect button to cycle through 5 modes:
   Ⅰ (Cool+Dim)→ Ⅱ (Cool+Bright)→ Ⅲ (Warm+Dim)→ Ⅳ (Warm+Bright)→ Ⅴ (Lights Off).
2. ◗ Projection Light Mode:
   - Defaults to Effect Ⅰ (Red-Green) when toggled to the rightmost position.
   - Short-press the lighting effect button to cycle through 5 modes:
   Ⅰ (Red-Green)→ Ⅱ (Green-Blue)→ Ⅲ (Red-Blue)→ Ⅳ (Cycling Breathing Mode: Red-Green/Green-Blue/Red-Blue)→ Ⅴ (Lights Off).

Bluetooth Speaker Function

1. Bluetooth Pairing:
   - Long-press【▷】for 3 seconds to enter pairing mode→Select the device from your phone's Bluetooth list→A confirmation tone will play upon successful connection.
   - Pairing info is saved automatically for quick reconnection on next startup.
2. Reconnection:
   - Bluetooth disconnects automatically after 3 minutes of inactivity. Repeat the pairing steps above to reconnect.

Music Playback Controls

- Short-press【▷】: Play/Pause the current audio file on your phone.
- Long-press【+】or【-】for 3 seconds: Skip to the previous/next track.
- Short-press【+】or【-】: Adjust volume.

Sleep Mode

- If both Bluetooth and lights are off, the device enters sleep mode to conserve power.
- Press any button to wake the device.

Charging & Low Battery Alerts

1. Charging Instructions:
   - Type-C charging supported → Red LED stays on while charging and turns off when fully charged.
   - All functions are disabled during charging.
   - Can be charged regardless of the switch position.
2. Low Battery Warning:
   - A warning tone sounds when battery voltage drops below 3V.

Important

- **This toy contains batteries that are non-replaceable.**
- **The charging cable is not a toy. Improper use of the charging cable may bring the risk of electrocution.**
- **The toy cannot be used during charging.**
- **This toy uses re-chargeable lithium batteries with a Micro USB connector.**
- **The batteries of the product are non-removable. Do not use it to charge other batteries.**
- **Battery changing must be done by adults only.**
- **The power supply terminals are not to be short-circuited.**
- **Check the cable, terminals, outer case and other parts regularly. If deficiencies are discovered, stop using until the problem is solved.**
- **Do not heat or disassemble the batteries.**
- **Keep the product out of extreme temperatures or direct sunlight for long periods of time.**
- **Keep the product dry and clean with desiccated cloth.**
- **Please dispose broken electronic products at an approved collection point. Such products cannot be disposed together with household waste.**

The toy is only to be connected to Class II equipment bearing the following symbol:

Please keep this instruction manual safe for future reference!

For EU Compliance
Frequency bands: 2402MHz-2480MHz
Output Power: -0.40dBm(0.91mW) Max.

EN

Schalteinstellung / Lichtmodus-Auswahl

1. Steuerung mit 3-Positionen-Kippschalter:
   - OFF: Schaltet das Gerät ab.
   - ■ Faltbares LED-Licht (mittlere Position).
   - ◗ Projektionslicht (rechte Position).
2. Ein Startton ertönt beim Einschalten.

Wechsel der Lichteffekte

1. ■ Faltbares LED-Licht Modus:
   - Die Voreinstellung ist Effekt Ⅰ (kaltes, gedämpftes Licht), wenn der Schalter in die mittlere Position geschaltet wird.
   - Durch kurzes Drücken der Lichteffekttaste kann zwischen 5 Modi gewechselt werden:
   Ⅰ (kaltgedämpft) → Ⅱ (kalt+hell) → Ⅲ (warm+ gedämpft) → Ⅳ (warm+hell) → Ⅴ (Ausschalten des Lichts).
2. ◗ Projektionslicht Modus:
   - Die Voreinstellung ist Effekt Ⅰ (rot-grün), wenn der Schalter ganz nach rechts geschoben wird.
   - Durch kurzes Drücken der Lichteffekttaste kann zwischen 5 Modi gewechselt werden:
   Ⅰ (Rot-Grün) → Ⅱ (Grün-Blau) → Ⅲ (Rot-Blau) → Ⅳ (Wechselmodus/ Dynamisches Licht: Rot-Grün / Grün-Blau / Rot-Blau) → Ⅴ (Ausschalten des Lichts).

Bluetooth Lautsprecherfunktion

1. Bluetooth-Kopplung:
   - Drücke 3 Sekunden lang【▷】, um den Kopplungsmodus zu aktivieren. → Wähle danach das Gerät aus der Bluetooth-Liste deines Telefons aus. → Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, ertönt ein Bestätigungston.
   - Die Kopplungsinformationen bleiben automatisch gespeichert, um eine schnelle Wiederherstellung der Verbindung beim nächsten Start zu ermöglichen.
2. Wiederherstellung der Verbindung:
   - Die Bluetooth-Verbindung wird nach 3 Minuten Inaktivität automatisch getrennt. Um die Verbindung wiederherzustellen, müssen die obigen Schritte zur Kopplung wiederholt werden.

Steuerung der Musikwiedergabe

- Kurzer Druck auf【▷】: Wiedergabe/Pause der aktuellen Audiodatei auf dem Handy.
- Langes Drücken von【+】oder【-】für 3 Sekunden: Wechsel zum vorherigen/nächsten Titel.
- Kurzer Druck auf【+】oder【-】: Lautstärke einstellen.

Ruhe-Modus

- Sind sowohl Bluetooth als auch die Beleuchtung ausgeschaltet, geht das Gerät in den Ruhezustand über.
- Durch Drücken einer beliebigen Taste wird das Gerät wieder aktiviert.

Lade- und Batteriewarnungen

1. Anleitungen zum Aufladen:
   - Das Gerät kann über den Typ-C-Anschluss aufgeladen werden. Die rote LED leuchtet während des Ladevorgangs und schaltet sich aus, wenn das Gerät vollständig geladen ist.
   - Alle Funktionen sind während des Ladevorgangs deaktiviert.
   - Unabhängig von der Schalteinstellung kann es aufgeladen werden.
2. Warnung bei niedrigem Batteriestand:
   - Ein Warnton ertönt, wenn die Batteriespannung unter 3 V fällt.

Warnung

- **Dieses Spielzeug enthält Batterien, die nicht ausgetauscht werden können.**
- **Das Ladekabel ist kein Spielzeug. Bei unsachgemäßer Verwendung des Ladekabels besteht die Gefahr eines Stromschlags.**
- **Das Spielzeug kann während des Ladens nicht benutzt werden.**
- **In diesem Spielzeug kommen Lithium-Ionen-Akkus mit Micro-USB-Anschluss zum Einsatz**
- **Die Akkus lassen sich nicht aus dem Produkt entfernen. Nicht zum Aufladen anderer Batterien verwenden.**
- **Das Austauschen der Batterien muss von Erwachsenen vorgenommen werden.**
- **Die Stromanschlüsse dürfen nicht kurzgeschlossen werden.**
- **Das Kabel, die Anschlüsse, das Gehäuse und andere Teile regelmäßig überprüfen. Wenn Defekte erkannt werden, darf das Spielzeug nicht mehr benutzt werden, bevor das Problem gelöst wurde.**
- **Die Akkus nicht erhitzen oder auseinandernehmen.**
- **Das Produkt darf nicht über längere Zeit extremen Temperaturen oder direktem Sonnenlicht ausgesetzt werden.**
- **Das Produkt mit einem trockenen Tuch trocken und sauber halten.**
- **Defekte elektronische Geräte müssen bei einer zugelassenen Sammelstelle entsorgt werden. Solche Produkte dürfen nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden.**

Dieses Spielzeug darf nur an Geräte der Klasse II mit dem folgenden Symbol angeschlossen werden:

Bitte bewahren Sie diese Betriebsanleitung zum späteren Nachschlagen auf!

Für EU-Konformität
Frequenzbänder: 2402MHz-2480MHz
Max. Ausgabeleistung: -0.40dBm(0.91mW) Max.

DE

Interrupteur d'alimentation/Sélection du mode d'éclairage

1. Interrupteur à bascule à 3 positions:
   - OFF: Met l'appareil hors tension.
   - ■ Éclairage rétractable (position centrale).
   - ◗ Lumière de projection (position droite).
2. Une tonalité de démarrage est émise lors de la mise sous tension.

Commutation de l'effet d'éclairage

1. ■ Mode d'éclairage rétractable:
   - Effet par défaut Ⅰ (Lumière tamisée froide) lorsqu'il est basculé en position centrale.
   - Une pression courte sur le bouton de l'effet lumineux permet de passer d'un mode à l'autre: Ⅰ (Froid + Tamisé)→ Ⅱ (Froid + Lumineux)→ Ⅲ (Chaud+Tamisé)→ Ⅳ (Chaud+ Lumineux)→ Ⅴ (Lumières éteintes).
2. ◗ Mode de projection lumineuse :
   - Effet par défaut Ⅰ (Rouge-Vert) lorsqu'il est basculé sur la position la plus à droite.
   - Une pression courte sur le bouton de l'effet lumineux permet de passer d'un mode à l'autre: Ⅰ (Rouge-Vert)→ Ⅱ (Vert-Bleu)→ Ⅲ (Rouge-bleu)→ Ⅳ (Mode Respiration cycliste: Rouge-Vert/Vert-Bleu/Rouge-bleu)→ Ⅴ (Lumières éteintes).

Fonction haut-parleur Bluetooth

1. Appairage Bluetooth:
   - Appuyez longuement sur【▷】pendant 3 secondes pour accéder au mode d'appairage→ Sélectionnez l'appareil dans la liste Bluetooth de votre téléphone→Une tonalité de confirmation est émise lorsque la connexion est réussie.
   - Les informations d'appairage sont sauvegardées automatiquement pour une reconnexion rapide lors du prochain démarrage.
2. Reconnexion:
   - Le Bluetooth se déconnecte automatiquement après 3 minutes d'inactivité. Répétez les étapes d'appairage ci-dessus pour vous reconnecter.

Commandes de lecture de musique

- Appui court【▷】: Lecture/pause du fichier audio en cours sur votre téléphone.
- Appuyez longuement sur【+】ou【-】pendant 3 secondes : Passer à la piste précédente/suivante.
- Appuyez brièvement sur【+】ou【-】: Régler le volume.

Mode veille

- Lorsque le Bluetooth et les lumières sont éteints, l'appareil passe en mode veille.
- Appuyez sur n'importe quel bouton pour réveiller l'appareil.

Alertes de charge et de batterie faible

1. Instructions de chargement:
   - Appareil compatible avec le chargement Type-C. Le voyant rouge reste allumé pendant la charge et s'éteint lorsque la charge est complète.
   - Toutes les fonctions sont désactivées pendant la charge.
   - Il peut être chargé quelle que soit la position de l'interrupteur.
2. Avertissement de batterie faible :
   - Un signal sonore retentit lorsque la tension de la batterie descend en dessous de 3V.

Avertissement

- **Ce jouet contient des piles non remplaçables.**
- **Le câble de chargement n'est pas un jouet. Un usage inapproprié du câble de chargement peut entraîner un risque d'électrocution. Le jouet ne peut pas être utilisé pendant le chargement.**
- **Le jouet ne peut pas être utilisé pendant le chargement.**
- **Ce jouet utilise des piles au lithium rechargeables avec un connecteur Micro USB**
- **Les piles de ce produit ne peuvent pas être retirées. Ne pas l'utiliser pour charger d'autres piles.**
- **Les piles ne doivent être changées que par un adulte.**
- **Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.**
- **Vérifier régulièrement le câble, les bornes, le boîtier extérieur et les autres pièces. Si vous découvrez des défauts, arrêter de l'utiliser jusqu'à ce que le problème soit résolu.**
- **Ne pas chauffer ou démonter les piles.**
- **Ne pas exposer ce produit à des températures extrêmes ou à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes.**
- **Garder le produit sec et propre à l'aide d'un chiffon sec.**
- **Veuillez déposer les produits électroniques cassés dans un point de collecte prévu à cet effet. De tels produits ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers.**

Le jouet doit être connecté uniquement à un équipement de Classe II portant le symbole suivant.

Veillez à conserver ce mode d'emploi en lieu sûr pour référence ultérieure!

Conformément à la réglementation de l'UE
Bandes fréquentielles : 2402MHz-2480MHz
Puissance maximale de sortie : -0.40dBm(0.91mW) Max.

FR

Przełącznik zasilania/wybór trybu oświetlenia

1. Steurowanie 3-pozycyjnym przełącznikiem:
   - WYŁ: Wyłącza urządzenie.
   - ■ Składane światło (położenie środkowe).
   - ◗ Światło projekcyjne (położenie prawe).
2. Po włączeniu urządzenia rozlega się sygnał dźwiękowy.

Przełączanie efektów świetlnych

1. ■ Tryb światła składanego:
   - Po przełączeniu w położenie środkowe domyślnie włącza się efekt Ⅰ (chłodne przyciemnione światło).
   - krótkie naciśnięcie przycisku efektu świetlnego umożliwia przełączanie pomiędzy 5 trybami: Ⅰ (chłodne+przyciemnione)→ Ⅱ (chłodne+jasne)→ Ⅲ (ciepłe+przyciemnione)→ Ⅳ (ciepłe+jasne)→ Ⅴ (światła wyłączone).
2. ◗ Tryb światła projekcyjnego:
   - Po przełączeniu w położenie prawe włącza się domyślnie efekt Ⅰ (czerwony-zielony).
   - krótkie naciśnięcie przycisku efektu świetlnego umożliwia przełączanie pomiędzy 5 trybami: Ⅰ (czerwony-zielony)→ Ⅱ (zielony-niebieski)→ Ⅲ (czerwono-niebieski)→ Ⅳ (tryb z przejściami między kolorami: czerwono-zielony/zielono-niebieski/czerwono-niebieski)→ Ⅴ (światła wyłączone).

Funkcja głośnika Bluetooth

1. Parowanie Bluetooth:
   - Naciśnij i przytrzymaj【▷】przez 3 sekundy, aby przejść do trybu parowania→Wybierz urządzenie z listy Bluetooth w telefonie→Po pomyślnym nawiązaniu połączenia zostanie odtworzony sygnał potwierdzenia.
   - Informacje o parowaniu są zapisywane automatycznie w celu szybkiego ponownego połączenia przy następnym uruchomieniu.
2. Ponowne połączenie:
   - Bluetooth rozłącza się automatycznie po 3 minutach bezczynności. Powtórz powyższe kroki parowania, aby nawiązać połączenie ponownie.

Elementy sterowania odtwarzaniem muzyki

- Krótkie naciśnięcie【▷】: Odtwarzanie/zatrzymywanie odtwarzania bieżącego pliku audio w telefonie.
- Naciśnięcie i przytrzymanie【+】lub【-】przez 3 sekundy: Przejście do poprzedniego/ następnego utworu.
- Naciśnięcie krótko【+】lub【-】: Dostosowanie głośności.

Tryb uśpienia

- Kiedy Bluetooth i światła są wyłączone, urządzenie przechodzi w tryb uśpienia.
- Naciśnij dowolny przycisk, aby wybudzić urządzenie.

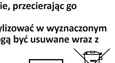
Ostrzeżenia o potrzebie ładowania i niskim poziomie naładowania baterii

1. Instrukcje ładowania:
   - Urządzenie obsługuje ładowanie za pomocą kabla USB typu C. Czerwona dioda LED świeci się podczas ładowania i wyłącza się po pełnym naładowaniu.
   - Podczas ładowania wszystkie funkcje są wyłączone.
   - Ładowanie można wykonywać w dowolnym położeniu przełącznika zasilania.
2. Ostrzeżenie o niskim poziomie naładowania baterii:
   - Kiedy napięcie baterii spadnie poniżej 3 V, rozlegnie się sygnał ostrzegawczy.

Ważne informacje

- **Ta zabawka zawiera niewymienne baterie.**
- **Przewód do ładowania nie jest zabawką. Niewłaściwe użycie przewodu do ładowania może spowodować ryzyko porażenia prądem.**
- **Zabawka nie może być używana podczas ładowania.**
- **Ta zabawka używa baterii litowo-jonowych ze złączem Micro USB.**
- **Baterie w urządzeniu są niewymienne. Nie stosować do ładowania innych baterii.**
- **Wymianę baterii może przeprowadzać tylko osoba dorosła.**
- **Nie doprowadzać do zwarcia końcówek zasilania.**
- **Regularnie sprawdzaj przewód, złącza, obudowę zewnętrzną i inne części. Jeśli zostaną wykryte jakiekolwiek usterki, należy zaprzestać używania zabawki do czasu rozwiązania problemu.**
- **Nie poddawać działaniu wysokich temperatur ani nie demontować baterii.**
- **Przechowuj produkt z dala od skrajnych temperatur lub bezpośredniego działania promieni słonecznych przez długi okres czasu.**
- **Zachowaj urządzenie w suchym i czystym stanie, przecierając go suchą szmatką.**
- **Uszkodzone produkty elektroniczne należy utylizować w wyznaczonym punkcie zbiórki odpadów. Takie produkty nie mogą być usuwane wraz z odpadami domowymi.**

Ta zabawka może być podłączona tylko do urządzeń klasy II oznaczonych poniższym symbolem.



Proszę zachować tę instrukcję obsługi do wykorzystania w przyszłości!

Zgodnie z wymogami UE
Pasma częstotliwości: 2402MHz-2480MHz
Maks. moc wyjściowa: -0.40dBm(0.91mW) Max.

PL

조명 효과 전환

1. 3단계 토글스위치 컨트롤:
   - OFF: 디바이스 전원을 끕니다.
   - ■ 접이식 조명(중간 위치).
   - ◗ 프로젝션 조명(오른쪽 위치).
2. 전원을 켜면 시작 신호음이 울립니다.

조명 효과 전환

1. ■ 접이식 조명 모드:
   - 기본값은 효과 Ⅰ (차갑고 희미한 조명)로 중간 위치에 설정되어 있습니다.
   - 조명 효과 버튼을 짧게 누르면 5가지 모드를 순환할 수 있습니다:
   Ⅰ (차가운 + 희미한)→ Ⅱ (차가운 + 밝음)→ Ⅲ (따뜻함 + 희미한)→ Ⅳ (따뜻함 + 밝음)→ Ⅴ (조명 끄기).
2. ◗ 프로젝션 조명 모드:
   - 기본값은 효과 Ⅰ (빨간색-녹색)로 가장 오른쪽 위치에 설정되어 있습니다.
   - 조명 효과 버튼을 짧게 누르면 5가지 모드를 순환할 수 있습니다:
   Ⅰ (빨간색-녹색)→ Ⅱ (녹색-파란색)→ Ⅲ (빨간색-파란색)→ Ⅳ (순환 호흡 모드: 빨간색-녹색/녹색-파란색/빨간색 - 파란색)→ Ⅴ (조명 꺼짐).

블루투스 스피커 기능

1. 블루투스 페어링:
   - 【▷】을 3초간 길게 눌러 페어링 모드로 들어갑니다→휴대폰의 블루투스 목록에서 장치를 선택합니다→연결에 성공하면 확인 신호음이 울립니다.
   - 페어링 정보는 자동으로 저장되어 다음에 시작할 때 빠르게 다시 연결할 수 있습니다.
2. 재연결:
   - 블루투스는 3분 동안 사용하지 않으면 자동으로 연결이 끊어집니다. 다시 연결하려면 위의 페어링 단계를 반복하십시오.

음악 재생 컨트롤

- 짧게【▷】누르기: 휴대폰에서 현재 오디오 파일을 재생/일시 정지합니다.
- 【+】또는【-】를 3초간 길게 누르기: 이전/다음 트랙으로 건너뜁니다.
- 【+】또는【-】를 짧게 누릅니다: 볼륨을 조정합니다.

절전 모드

- 블루투스와 조명이 모두 꺼지면 기기는 절전 모드로 전환됩니다.
- 아무 버튼이나 눌러 기기를 깨우세요.

충전 및 배터리 부족 알림

1. 충전 지침:
   - 이 장치는 C타입 충전을 지원합니다.
   충전 중에는 빨간색 LED가 계속 켜져 있다가 완전히 충전되면 꺼집니다.
   - 충전 중에는 모든 기능이 비활성화됩니다.
   - 어떤 전원 스위치 단계에서도 충전할 수 있습니다.
2. 배터리 부족 경고:
   - 배터리 전압이 3V 미만으로 떨어지면 경고음이 울립니다.

중요 사항

- 이 장난감에는 교체 불가능한 배터리가 들어 있습니다.
- 충전 케이블은 장난감이 아닙니다. 잘못된 충전 케이블의 사용은 감전 사고로 이어질 수 있습니다.
- 이 장난감은 충전 중에는 사용할 수 없습니다.
- 이 장난감은 마이크로 USB 커넥터로 충전 가능한 리튬 전지를 사용합니다.
- 이 제품의 충전지는 제거할 수 없습니다. 다른 충전지 충전에 사용하지 마십시오.
- 충전지 교체는 성인만 해야 합니다.
- 전원 공급 장치 단자를 단락시키지 마십시오.
- 케이블, 단자, 외부 케이스 및 기타 부품을 정기적으로 점검하십시오. 결함이 발견된 경우, 문제가 해결될 때까지 사용하지 마십시오.
- 충전지에 열을 가하거나 분해하지 마십시오.
- 제품이 극심한 온도나 직사광선에 장시간 노출하지 마십시오.
- 마른 천을 사용하여 제품을 마르고 깨끗한 상태로 유지하십시오.
- 고장난 전자 제품은 승인된 수집소에 폐기해야 합니다. 해당 제품은 일반 쓰레기와 함께 폐기할 수없습니다.

이 장난감은 다음 기호가 붙은 Class II 장비에만 연결하셔야 합니다:

나중에 참조할 수 있도록 이 지침서를 보관하십시오!

EU 규격 준수
주파수 밴드: 2402MHz-2480MHz
최대 출력 파워: -0.40dBm(0.91mW) Max.

KO

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

—Reorient or relocate the receiving antenna.
—Increase the separation between the equipment and receiver.
—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAN ICES-003(B) / NMB-003(B)

Interruptor de encendido/selección del modo de iluminación

1. interruptor de 3 posiciones:
- OFF: Apaga el dispositivo.
- ■ Luz plegable (posición central).
- ◗ Luz de proyección (posición derecha).
2. Sonará un tono de inicio cuando se encienda.

Conmutación de efectos luminosos
1. ■ Modo de luz plegable:
- Efecto por defecto ǀ (Luz tenue fría) cuando se cambia a la posición central.
- Pulsa brevemente el botón de efecto de iluminación para recorrer los 5 modos:
ǀ (Frío+Dim)→ ǁ (Frío+Brillo)→ ǁǀ (Cálido+Dim)→ ǁǁ (Cálido+Brillo)→ Ⅴ (Luces apagadas).
2. ◗ Modo de luz de proyección:
- Efecto por defecto ǀ (Rojo-Verde) cuando se coloca en la posición más a la derecha.
- Pulsa brevemente el botón de efecto de iluminación para recorrer los 5 modos:
ǀ (Rojo-Verde)→ ǁ (Verde-Azul)→ ǁǀ (Rojo-Azul)→ ǁǁ (Modo de respiración cíclica: Rojo-Verde/Verde-Azul/Rojo-Azul)→ Ⅴ (Luces apagadas).

Función de altavoz Bluetooth
1. Emparejamiento Bluetooth:
- Mantenga pulsado [▷] durante 3 segundos para acceder al modo de emparejamiento→ Seleccione el dispositivo en la lista Bluetooth de su teléfono→Se reproducirá un tono de confirmación al conectarse correctamente.
- La información de emparejamiento se guarda automáticamente para una rápida reconexión en el siguiente arranque.

2. Reconexión:
- El Bluetooth se desconecta automáticamente tras 3 minutos de inactividad. Repite los pasos de emparejamiento anteriores para volver a conectarte.

Controles de reproducción de música
- Pulsación corta [▷|; Reproduce/Pausa el archivo de audio actual en tu teléfono.
- Mantén pulsado [+] o [-] durante 3 segundos: Salta a la pista anterior/siguiente.
- Pulsa brevemente [+] o [-]: Ajusta el volumen.

Modo de reposo
- Cuando tanto el Bluetooth como las luces están apagados, el dispositivo entra en modo de reposo.
- Pulsa cualquier botón para activar el dispositivo.

Alertas de carga y batería baja
1. Instrucciones de carga:
- El dispositivo admite carga Type-C. El LED rojo permanece encendido durante la carga y se apaga cuando está completamente cargado.
- Todas las funciones están desactivadas durante la carga.
- Se puede cargar en cualquier posición del interruptor de encendido.
2. Aviso de batería baja:
- Suena un tono de aviso cuando la tensión de la batería cae por debajo de 3 V.

Advertencia

- **Este juguete contiene pilas que no se pueden sustituir.**
- **El cable de carga no es un juguete. Un uso incorrecto del cable de carga puede causar electrocución.**
- **No use el juguete durante la carga.**
- **Este juguete usa pilas de litio recargables con un conector micro-USB**
- **Las pilas del producto no pueden extraerse. No lo use para cargar otras pilas.**
- **Las pilas solamente deben ser sustituidas por un adulto.**
- **No deben provocarse cortocircuitos en los terminales del suministro de alimentación.**
- **Compruebe regularmente el cable, los terminales, la carcasa exterior y otras piezas. Si encuentra averías, cese el uso hasta que se resuelva el problema.**
- **No caliente ni desmonte las pilas.**
- **Mantenga el producto alejado de temperaturas extremas o de la luz directa del sol durante largos períodos.**
- **Mantenga el producto seco y límpielo con un paño seco.**
- **Deseche los productos electrónicos rotos en puntos de recogida adecuados. Estos productos no pueden desecharse con los residuos domésticos.**

El juguete solamente se debe conectar a equipos de clase II que presenten el símbolo siguiente.

Conserve este manual de instrucciones para futuras consultas.

Para Cumplimiento con la UE
Bandas de frecuencia: 2402MHz-2480MHz
Potencia máxima de salida: -0.40dBm(0.91mW) Max.

ES

Selezione dell'interruttore di alimentazione/modalità di illuminazione

1. Controllo dell'interruttore a levetta a 3 posizioni:
- OFF: spegne il dispositivo.
- ■ Luce pieghevole (posizione centrale).
- ◗ Luce di proiezione (posizione destra).
2. All'accensione viene emesso un segnale acustico di avvio.

Attivazione dell'effetto di illuminazione
1. ■ Modalità luce pieghevole:
- Quando il pulsante è posizionato al centro, la modalità predefinita è Effetto ǀ (Luce fredda e fioca).
- Premendo brevemente il pulsante dell'effetto luminoso è possibile scegliere tra 5 modalità:
ǀ (freddo+tenue)→ ǁ (freddo+luminoso)→ ǁǁ (caldo+tenue)→ ǁǁ (caldo+luminoso)→ Ⅴ (luci spente).
2. ◗ Modalità luce di proiezione:
- Standard impostato sull'effetto ǀ (Rosso-Verde) quando è posizionata nella posizione più a destra.
- Premendo brevemente il pulsante dell'effetto di illuminazione si può scegliere tra 5 modalità:
ǀ (rosso-verde)→ ǁ (verde-blu)→ ǁǁ (rosso-blu)→ Ⅳ (Modalità di respirazione ciclica: rosso-verde/verde-blu/rosso-blu)→ Ⅴ (luci spente).

Funzione altoparlante Bluetooth
1. Accoppiamento Bluetooth:
- Premere a lungo [▷] per 3 secondi per accedere alla modalità di accoppiamento→ Selezionare il dispositivo dall'elenco Bluetooth del telefono→ Al termine della connessione viene emesso un suono di conferma.
- Le informazioni sull'accoppiamento vengono salvate automaticamente per una rapida riconnessione all'avvio successivo.
2. Riconnessione:
- Il Bluetooth si disconnette automaticamente dopo 3 minuti di inattività. Ripetere la procedura di accoppiamento sopra descritta per riconnettersi.

Controlli di riproduzione musicale
- Premere brevemente [▷|; Play/pausa del brano audio corrente sul telefono.
- Premere a lungo [+] o [-] per 3 secondi: passa al brano precedente/successivo.
- Premere brevemente [+] o [-]: regola il volume.

Modalità di sospensione
- Quando il Bluetooth e le luci sono spenti, il dispositivo entra in modalità di sospensione.
- Premere un pulsante qualsiasi per riattivare il dispositivo.

Avvisi di ricarica e batteria scarica
1. Istruzioni per la ricarica:
- Il dispositivo supporta la ricarica di tipo C. Il LED rosso rimane acceso durante la carica e si spegne quando è completamente carico.
- Tutte le funzioni sono disattivate durante la carica.
- Può essere caricato in qualsiasi posizione dell'interruttore di alimentazione.
2. Avviso di batteria scarica:
- Un segnale acustico avverte quando la tensione della batteria scende al di sotto di 3V.

Avvertenza

- **Questo giocattolo contiene batterie non sostituibili.**
- **Il cavo di ricarica non è un giocattolo. L'uso improprio del cavo di r icarica potrebbe comportare il rischio di folgorazione.**
- **Il giocattolo non può essere utilizzato durante la ricarica.**
- **Questo giocattolo utilizza batterie ricaricabili al litio con un connettore Micro USB**
- **Le batterie del prodotto non sono rimovibili. Non utilizzarlo per caricare altre batterie.**
- **La sostituzione delle batterie deve essere effettuata solo da adulti.**
- **I terminali di alimentazione non devono essere messi in cortocircuito.**
- **Controllare regolarmente il cavo, i terminali, la struttura esterna e altre parti. Se si scoprono difetti, interrompere l'uso fino alla risoluzione del problema.**
- **Non riscaldare o smontare le batterie.**
- **Mantenere il prodotto lontano da temperature estreme o dalla luce diretta del sole per periodi di tempo prolungati.**
- **Mantenere il prodotto asciutto e pulire con un panno asciutto.**
- **Smaltire i prodotti elettronici rotti in un punto di raccolta approvato. Tali prodotti non possono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici.**

Il giocattolo deve essere connesso solo ad apparecchi di Classe II, riportanti il seguente simbolo.

Conservare questo manuale di istruzioni per riferimenti futuri!

Per conformità con l'UE
Bande frequenziali: 2402MHz-2480MHz
Potenza di uscita massima: -0.40dBm(0.91mW) Max.

IT

Selectie aan/uit-knop/lichtmodus

1. Regelknop met drie standen:
- UIT: Schakelt het apparaat uit.
- ■ Vouwlicht (middelste stand).
- ◗ Projectielicht (rechterstand).
2. Bij het aanzetten klinkt een opstartdeuntje.

Wisselen van verlichtingseffecten
1. ■ Vouwlichtmodus:
- Standaard ingesteld op Effect ǀ (koel, gedimd licht) in de middelste stand.
- Druk kort op de verlichtingseffectknop om de vijf modi door te lopen:
ǀ (koel en dim) → ǁ (koel en helder) → ǁǁ (warm en dim) → Ⅳ (warm en helder) → Ⅴ (verlichting uit).
2. ◗ Projectielichtmodus:
- Standaard ingesteld op Effect ǀ (rood-groen) in de meest rechtse stand.
- Druk kort op de verlichtingseffectknop om de vijf modi door te lopen:
ǀ (rood-groen) → ǁ (groen-blauw) → ǁǁ (rood-blauw) → Ⅳ (doorlopende ademhalingsmodus: Rood-groen/groen-blauw/rood-blauw) → Ⅴ (lichten uit).

Bluetoothluidsprekerfunctie
1. Bluetooth koppelen:
- Druk gedurende drie seconden op [▷] om de koppelingsmodus te openen → Selecteer het apparaat in de Bluetooth-lijst van je telefoon → Als de verbinding tot stand is gebracht, hoor je een bevestigingstoon.
- Koppelinginfo wordt automatisch opgeslagen voor een snellere verbinding bij de volgende keer opstarten.
2. Opnieuw verbinden:
- Bluetooth wordt automatisch verbroken na drie minuten inactiviteit. Herhaal de bovenstaande stappen om opnieuw verbinding te maken.

Bedieningselementen voor het afspelen van muziek
- Druk gedurende drie seconden op [▷| om de koppelingsmodus te openen → Selecteer het apparaat in de Bluetooth-lijst van je telefoon → Als de verbinding tot stand is gebracht, hoor je een bevestigingstoon.
- Koppelinginfo wordt automatisch opgeslagen voor een snellere verbinding bij de volgende keer opstarten.
- Druk kort op [+] of [-]: Volume aanpassen.

Sluimerstand
- Wanneer zowel Bluetooth als de lichten uit zijn, gaat het apparaat in de sluimermodus.
- Druk op een willekeurige knop om het apparaat te wear te activeren.

Waarschuwingen voor opladen en lege batterij
1. Oplaadinstructies:
- Het apparaat ondersteunt opladen via type C.
De rode led blijft branden tijdens het opladen en gaat uit wanneer het apparaat volledig is opgeladen.
- Alle functies zijn uitgeschakeld tijdens het opladen.
- Het apparaat kan in elke stand van de aan/uit-knop worden opgeladen.
2. Waarschuwing voor lege batterij:
- Er klinkt een waarschuwingssignaal als de batterijspanning onder de 3V zakt.

Waarschuwing

- **Dit speelgoed bevat batterijen die niet vervangbaar zijn.**
- **De oplaadkabel is geen speelgoed. Onjuist gebruik van de oplaadkabel kan gevaar van elektrische schok opleveren.**
- **Het speelgoed kan niet worden gebruikt tijdens het opladen.**
- **Dit speelgoed gebruikt oplaadbare lithiumbatterijen met een micro-USB-aansluiting**
- **De batterijen van het product kunnen niet worden verwijderd. Gebruik het niet om andere batterijen op te laden.**
- **Het opladen van de batterij mag alleen door volwassenen worden gedaan.**
- **De voedingsklemmen mogen niet worden kortgesloten.**
- **Controleer de kabel, aansluitingen, buitenkant en andere delen regelmatig. Als er gebreken worden ontdekt, stop dan het gebruik totdat het probleem is opgelost.**
- **Haal de batterijen niet uit elkaar en verhit ze niet.**
- **Stel het product niet gedurende langere tijd bloot aan extreme temperaturen of direct zonlicht.**
- **Houd het product droog en schoon met een droge doek.**
- **Defecte elektronische producten moeten worden weggegooid bij een erkend inzamelingspunt. Dergelijke producten kunnen niet worden weggegooid met huishoudelijk afval.**

Het speelgoed kan alleen worden aangesloten op klasse II-apparatuur voorzien van het volgende symbool.

Bewaar deze instructiehandleiding voor toekomstig gebruik!

Voor EU-naleving
Frequentiebanden: 2402MHz-2480MHz
Max. uitvoerkracht: -0.40dBm(0.91mW) Max.

NL

Interruptor de alimentação / Seleção do modo de iluminação

1. Controlo por interruptor basculante de 3 posições:
- OFF: Desliga o dispositivo.
- ■ Luz dobrável (posição intermédia).
- ◗ Luz de projeção (posição à direita).
2. É emitido um sinal sonoro de arranque quando está ligado.

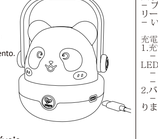
Mudança dos efeitos de iluminação
1. ■ Modo de luz dobrável:
- Predefinido para Efeito ǀ (Luz fria e fraca) quando alternado para a posição intermédia.
- Prima brevemente o botão do efeito de iluminação para percorrer os 5 modos:
ǀ (Frio+Fraca)→ ǁ (Frio+Brilhante)→ ǁǁ (Quente+Fraca)→ Ⅳ (Quente+Brilhante)→ Ⅴ (Luzes apagadas).
2. ◗ Modo de luz e projeção:
- Predefinido para Efeito ǀ (Vermelho-Verde) quando alternado para a posição mais à direita.
- Prima brevemente o botão do efeito de iluminação para percorrer os 5 modos:
ǀ (Vermelho-Verde)→ ǁ (Verde-Azul)→ ǁǀ (Vermelho-Azul)→ ǁǁ (Modo de respiração cíclica: Vermelho-Verde/Verde-Azul/Vermelho-Azul)→ Ⅴ (Luzes apagadas).

Função de altifalante por Bluetooth
1. Emparelhamento por Bluetooth:
- Mantenha premido [▷] durante 3 segundos para entrar no modo de emparelhamento→ Selecione o dispositivo na lista de Bluetooth do seu telefone→Será emitido um sinal sonoro de confirmação quando a conexão for bem sucedida.
- A informação de emparelhamento é guardada automaticamente para uma rápida reconexão no próximo arranque.
2. Reconexão:
- O Bluetooth desliga-se automaticamente após 3 minutos de inatividade. Repita os passos de emparelhamento acima para voltar a ligar.

Controlos de reprodução de música
- Prima brevemente [▷| Reproduzir/Pausar o ficheiro de áudio atual no seu telemóvel.
- Mantenha premido [+] ou [-] durante 3 segundos: Avance para a faixa anterior/seguinte.
- Prima brevemente [+] ou [-]: Ajuste o volume.

Modo de repouso
- Quando o Bluetooth e as luzes estão desligados, o dispositivo entra no modo de repouso.
- Prima qualquer botão para ativar o dispositivo.

Alertas de carregamento e de bateria fraca
1. Instruções de carregamento:
- O dispositivo suporta o carregamento do tipo C.
O LED vermelho permanece aceso durante o carregamento e desliga-se quando está totalmente carregado.
- Todas as funções estão desativadas durante o carregamento.
- Pode ser carregado em qualquer posição do interruptor de alimentação.
2. Aviso de bateria fraca:
- É emitido um sinal sonoro de aviso quando a tensão da bateria desce abaixo dos 3V.



Aviso

- **Este brinquedo contém pilhas não substituíveis.**
- **O cabo de carregamento não é um brinquedo. A utilização indevida do cabo de carregamento pode originar risco de eletrocussão.**
- **O brinquedo não pode ser utilizado durante o carregamento.**
- **Este brinquedo utiliza baterias de lítio recarregáveis com um conector micro USB**
- **As baterias do produto não são removíveis. Não utilizar para carregar outras baterias.**
- **A mudança das pilhas deve ser efectuada apenas por adultos.**
- **Não se deve provocar curto-circuito nos terminais da fonte de alimentação.**
- **Verificar regularmente o cabo, terminais, estrutura exterior e outras peças. Se forem descobertas falhas, parar de utilizar até que o problema fique resolvido.**
- **Não aquecer nem desmontar as baterias.**
- **Manter o produto longe de temperaturas extremas ou da luz solar directa durante períodos de tempo prolongados.**
- **Manter o produto seco e limpo com um pano seco.**
- **Descartar os produtos electrónicos avariados num ponto de recolha aprovado. Tais produtos não podem ser depositados no lixo doméstico.**

O brinquedo deve ser ligado apenas a um equipamento de Classe II que contenha o seguinte símbolo.

Guarde este manual de instruções para referência futura!

Para Cumprimento com a UE
Bandas de frequência:2402MHz-2480MHz
Potência máxima de saída: -0.40dBm(0.91mW) Max.

PT

電源スイッチ / 照明モード選択

1. 3-位置切替スイッチの操作：
- オフ：デバイスの電源をオフにします。
- ■ 折りたたみライト（中間位置）。
- ◗ プロジェクションライト（右位置）。
2.電源を入れると起動音が鳴ります。

照明効果の切り替え
1. ■ 折りたたみライトモード：
- デフォルトでエフェクト ǀ（クールでほの暗い光）に設定されます。
- ライティングエフェクトボタンを短く押すと、5つのモードが順番に切り替わります：
ǀ（クール+ディム）→ ǁ（クール+ブライト）→ ǁǁ（ウォーム+ディム）→ Ⅳ（ウォーム+ブライト）→ Ⅴ（消灯）。
2. ◗ プロジェクション・ライト・モード：
- デフォルトでエフェクト ǀ（赤−緑）に設定されます。
- ライティングエフェクトボタンを短く押すと、5つのモードが順番に切り替わります：
ǀ（赤−緑）→ ǁ（緑−青）→ ǁǁ（赤−青）→ Ⅳ（サイクリング・ブリージング・モード：赤−緑/緑−青/赤−青）→ Ⅴ（消灯）。

ブルートゥース・スピーカー機能
1.ブルートゥースペアリング：
- [▷]を3秒間長押しするとペアリングモードに入ります →携帯電話のブルートゥースリストからデバイスを選択します→接続に成功すると確認音が鳴ります。
- ペアリング情報は自動的に保存され、次回起動時に素早く再接続できます。

2.再接続：
- 3分間操作しないと、ブルートゥースは自動的に切断されます。再接続するには、上記のペアリング手順を繰り返してください。

音楽再生操作
- 短押し [▷|；携帯電話で再生中の音声ファイルを再生 / 一時停止します。
- [+] または [−] を3秒間長押ししてください：前のトラック / 次のトラックにスキップします。
- [+]または[−]を短く押してください：音量を調整します。

スリープモード
- ブルートゥースとライトの両方がオフになると、デバイスはスリープモードに入ります。
- いずれかのボタンを押すと、デバイスが起動します。

充電およびバッテリー残量低下の通知
1.充電方法：
- Type-C充電に対応しています。充電中は赤色LEDが点灯し、満充電になると消灯します。
- 充電中はすべての機能が無効になります。
- 電源スイッチの位置にあって充電できます。

2.バッテリー残量低下の警告：
- バッテリー電圧が3Vを下回ると、警告音が鳴ります。

注意事項

- このおもちゃには交換不可能な電池が含まれています。
- 充電ケーブルはおもちゃではありません。充電ケーブルを誤った方法で使用した場合、感電の恐れがありますので十分ご注意ください。
- 充電中は、おもちゃを使用することができません。
- このおもちゃは、マイクロUSBコネクターで充電可能なリチウム電池を使用しています。
- 製品の電池は、取り外しができません。本製品以外の電池の充電は行わないでください。
- 充電は、必ず大人の方が行ってください。
- 電源供給端子を短絡させないよう、十分ご注意ください。
- ケーブル、電源端子、外側のケースを始めとする部品は、定期的に点検を行ってください。もし、欠陥が見つかった場合は、すぐに製品の使用を中止し、問題が解決されるまで使用しないでください。
- 電池を熱したり、分解したりしないでください。
- 温度が上がりやすい場所や直射日光が当たる場所に長時間製品を放置しないでください。
- 乾いた布で拭くなどして、製品を常にきれいな状態に保ってください。
- 故障した電子製品は、必ず指定された回収場所にて処分してください。通常の家庭用ごみといっしょに捨てることはできません。

本製品は、以下の記号のついたクラスIIの機器にのみ接続が可能です。

この取扱説明書は、大切に保管してください。

EU基準に適合する
周波数バンド：2402MHz−2480MHz
最大出力：−0.40dBm(0.91mW) Max.

JP

電源開關/燈光模式選擇

1. 3 位撥動開關控制：
- 關閉：關閉裝置電源。
- ■ 折疊燈（中間位置）。
- ◗ 影燈（右側位置）。
2. 開機時會發出啟動音。

燈光效果切換
1. ■ 折疊燈模式：
- 預設為效果 ǀ（冷暗光）。
- 短按燈光效果按鈕可在 5 種模式中循環切換：
ǀ（冷+暗）→ ǁ（冷+亮）→ ǁǁ（暖+暗）→ Ⅳ（暖+亮）→ Ⅴ（關閉燈光）。
2. ◗ 投影燈光模式：
- 預設為效果 ǀ（紅−綠）。
- 短按燈光效果按鈕可在 5 種模式中循環切換：
ǀ（紅−綠）→ ǁ（綠−藍）→ ǁǁ（紅−藍）→ Ⅳ（循環呼吸模式：紅−綠/綠−藍/紅−藍）→ Ⅴ（關閉燈光）。

藍牙喇叭功能
1. 藍牙配對：
- 長按［▷］3 秒進入配對模式→從手機藍牙清單中選擇裝置→連線成功後會播放確認音。
- 配對資訊會自動儲存，以便下次啟動時快速重新連線。
2. 重新連線：
- 藍牙在閒置 3 分鐘後自動斷開。重複上述配對步驟重新連線。

音樂播放控制
- 短按［▷|］：播放/暫停手機上的目前音訊檔案。
- 長按［+］或［-］3 秒：跳到上一曲/下一曲。
- 短按［+］或［-］：調整音量。

睡眠模式
- 藍牙和燈光都關閉時，裝置進入睡眠模式。
- 按任意按鈕可喚醒裝置。

充電和低電量警報
1. 充電說明：
- 本裝置支援 Type-C 充電。充電時紅色 LED 燈常亮，充滿電後熄滅。
- 充電期間，所有功能都將停用。
- 它可以在任何電源開關位置充電。
2. 低電量警告：
- 電池電壓低於 3V 時會發出警告聲。

注意事項

- **本玩具含有不可更換的電池。**
- **本充電線不屬於玩具。使用不當可能引發觸電風險。**
- **充電時勿使用本玩具。**
- **本玩具使用可充式鋰電池與Micro USB接口。**
- **本產品電池不可拆卸。勿使用本產品為其他電池充電。**
- **更換電池僅限成人操作。**
- **避免電源端口形成短路。**
- **定期檢查連接線、殼口、外殼及其他零件。如發現損壞，應停止使用，等待故障修復。**
- **勿加熱或拆卸電池。**
- **避免將本產品置於極端溫度條件下；避免長時間陽光直射。**
- **保持產品乾燥清潔，用幹布擦拭。**
- **請將損壞之電子產品棄置於指定回收點。此類產品不可與常規家庭廢品一起丟棄。**

本玩具僅可連接帶有以下標誌的 II 類設備。

請妥善保存本說明書，以備日後參考。

符合歐盟標準
頻帶：2402MHz-2480MHz
最大輸出功率：-0.40dBm(0.91mW) Max.

繁体

ISED Compliance Statements
This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause interference.
(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.
This equipment complies with FCC/ IC RSS-102 radiation exposure limits set forth
for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 0.5cm between the radiator and your body.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:
(1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
(2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.
Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations IC CNR-102 établies pour un environnement non contrôlé.
Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 0.5cm entre le radiateur et votre corps.

47CFR §2.1077 Compliance information.
Unique Identifier: E5599
Responsibility Party: Hape International Inc
4001 West Green Tree Road
Milwaukee, WI53209 USA
800-661-4142

20160901 V02